



## 2020/2021 UA Childcare Choice

### Student Subsidy Program for Qualified Childcare Expenses

#### Reglas del Programa

#### Prefacio

El "UA Childcare Choice" de la Universidad de Arizona ("UA") ofrece el reembolso de gastos por cuidado de niños en centros calificados. El "UA Childcare Choice", a través de Life & Work Connections – tiene dos componentes: un programa para empleados y otro programa para estudiantes.

El programa "Childcare Choice" de reembolso de gastos por cuidado de niños en centros calificados ("UA Childcare Choice-Student"):

- está diseñado para ayudar a los estudiantes con el pago de cuidado de niños vigente relacionado con su horario de estudios que se realiza en programas calificados en Arizona;
- está disponible para estudiantes matriculados de bachillerato y estudios graduados/ profesionales;
- es una opción para proporcionar cuidado de niños cuando no hay un adulto responsable en el hogar del estudiante elegible con quien reside el hijo dependiente.

Los estudiantes matriculados tienen acceso a solicitar, pero completar una solicitud no garantiza la aceptación del al programa.

#### Elegibilidad para estudiantes de bachillerato y estudios graduados/profesionales: Incluye estudiantes internacionales

- Los estudiantes de bachillerato y estudios graduados/ profesionales deben estar matriculados en la Universidad de Arizona, haber demostrado necesidad y tener costos de cuidado infantil directamente relacionados con el horario de sus cursos.
- Son elegibles los estudiantes a tiempo completo y parcial.
- Nuestra oficina verificará la elegibilidad del estudiante y el estado de ayuda financiera.
- Según corresponda, se les pedirá a los estudiantes elegibles interesados en el subsidio "UA Childcare Choice-Student" por su cuidado de niños relacionado con los cursos, que confirmen que su cónyuge o compañero/a está empleado, inscrito para estudiar, o que tiene una discapacidad documentada que impide que pueda cuidar del menor. "UA Childcare Choice-Student" es una opción para proporcionar cuidado de niños cuando en el hogar del estudiante no hay un adulto responsable elegible con quien reside el hijo dependiente.
- Se le podrá pedir a los estudiantes elegibles que proporcionen información adicional cuando el cónyuge, la pareja, o el otro padre del niño también es un empleado de la UA o un estudiante de la UA.
- Los subsidios "UA Childcare Choice-Student" deben otorgarse a un estudiante matriculado en la Universidad durante el período académico correspondiente y del 1<sup>o</sup> de julio al 30 de junio del año fiscal.

#### Elegibilidad del niño

- Los individuos afiliados a la UA deben cumplir con los criterios de calificación del programa en cuanto a la elegibilidad y el estado de estudiante.
- En adición, este programa está solo disponible para los hijos legales y dependientes de los estudiantes elegibles de la UA (esto incluye a los hijos por nacimiento o adopción, los niños bajo acogida temporal y los niños por orden judicial), o para los niños que cumplen con la definición de dependientes de la Universidad utilizada para la cobertura de salud de los estudiantes de la UA.
- El programa acepta niños dependientes desde el nacimiento hasta los 12 años de edad.

#### Cuidado de niños calificado

El cuidado de niños calificado vigente relacionado con el horario del estudiante que se realiza en Arizona, debe pertenecer a una de las siguientes categorías:

- hogar de cuidado infantil familiar regulado por el [Departamento de Seguridad Económica](#) (DES\*);
- hogar grupal de cuidado infantil familiar regulado por el [Departamento de Servicios de Salud](#) (DHS\*);
- centro de cuidado infantil regulado por el [Departamento de Servicios de Salud](#) (DHS\*);
- programa antes o después de la escuela, o programa de intercesión patrocinado por un [distrito escolar](#); por una [escuela autónoma](#);
- Programa de desarrollo infantil (centros u hogares de cuidado infantil) con un Certificado del Departamento de Defensa (DoD\*) para operar;
- un programa patrocinado por la Universidad de Arizona; Arizona State University, Northern Arizona University, o patrocinado por un colegio comunitario del estado según lo define el [Departamento de Educación de Arizona](#).

\*Por sus siglas en inglés

A menudo son necesarios múltiples arreglos de cuidado de niños y estos son elegibles para reembolso. Tenga en cuenta que los servicios del programa bajo consideración pueden ser descritos como "cuidado de niños", pero no reflejar los criterios anteriores (por lo tanto, no son elegibles para el reembolso del "UA Childcare Choice-Student"). Visite los enlaces anteriores relacionados con el cuidado de niños calificados. Envíe un correo electrónico a [CCstudent@email.arizona.edu](mailto:CCstudent@email.arizona.edu) si tiene preguntas.

**En adición**, los siguientes programas **no son elegibles** para el "UA Childcare Choice-Student":

- La asistencia no se puede usar para las clases opcionales que se ofrecen a un costo adicional durante las horas regulares de cuidado infantil.
- A La asistencia no puede ser utilizada para un proveedor de cuidado infantil que viene a la casa del empleado.
- Programas:
  - que ofrecen experiencias como "campamento" u oportunidades "recreativas" pero no cumplen con las descripciones de "Cuidado de niños calificado"
  - en escuelas sin la supervisión de las autoridades educativas estatales o locales (por ejemplo, "escuelas privadas");
  - donde los participantes pueden firmar su llegada / salida;
  - que reflejan un pago no relacionado a cuidado de niños;

## Monto de la asistencia financiera correspondiente al período fiscal y del 1º de julio al 30 de junio del año fiscal

- Se anticipa que los subsidios para el **2020/2021** “UA Childcare Choice-Student” serán de \$1,000 por semestre (dando prioridad a los semestres de otoño y/o primavera). Los subsidios para pre-verano y verano 1 dependen de la disponibilidad de fondos.
- Las descripciones y cifras son para el correspondiente año fiscal del 1º de julio al 30 de junio y pueden estar sujetas a revisiones futuras.
- En el caso de dos padres que son estudiantes matriculados de la UA, el dinero del “UA Childcare Choice-Student” se reembolsará a uno solo en nombre de la familia. Los estudiantes elegibles deben haber demostrado su necesidad con la Oficina de Becas y Ayuda Financiera (OSFA\*).
- En el caso de dos padres compuestos por un estudiante matriculado de la UA y un empleado activo de la UA elegible para recibir los beneficios completos, la pareja seleccionará el [“UA Childcare Choice-Employee”](#), en nombre de la familia. Si tiene preguntas, llame al (520) 621-1530.
- En el caso de un estudiante matriculado de la UA que se convierta simultáneamente en un empleado de la UA elegible para recibir los beneficios completos, este permanecerá en el programa [“UA Childcare Choice-Student”](#) hasta el final del año fiscal. Si tiene preguntas, llame al (520) 621-1530.
- Si los padres retiran a sus hijos del cuidado infantil calificado y como resultado los padres reciben un reembolso, se requiere que la parte de esos costos que haya sido previamente reembolsada al empleado por el “UA Childcare Choice”, sea devuelta a esta oficina antes de 30 días.
- Life & Work Connections es responsable de la administración de los fondos. Las reclamaciones se pueden hacer por correo electrónico a [CCstudent@email.arizona.edu](mailto:CCstudent@email.arizona.edu), o por correo a 715 N. Park, 2º piso, Tucson, AZ, 85719. Si tiene alguna pregunta, llame al (520) 621-1530.
- “UA Childcare Choice-Student” está supeditado a la financiación, evaluación de necesidades y método de distribución. Para poder administrar los recursos limitados y proporcionar equitativamente el reembolso de fondos a la población de estudiantes, no se puede garantizar que habrá fondos para todo el año fiscal. Una vez que se dispersen los fondos, se mantendrá una lista de contactos.
- Las solicitudes para “UA Childcare Choice-Student” están sujetas a verificaciones periódicas de cumplimiento y se puede requerir documentación adicional de elegibilidad. Si se determina que no son elegibles, dichos estudiantes son responsables de reembolsar los fondos a la Universidad de Arizona. El incumplimiento de los requisitos anteriores puede resultar en la denegación de este servicio estudiantil.

\*Por sus siglas en inglés

### Necesidad demostrada

- Una solicitud completada del “Free Application for Federal Student Aid” (FAFSA) debe estar archivada en la Oficina de Becas y Ayuda Financiera (OSFA\*), o según lo seguido (si corresponde).
- Los estudiantes internacionales de todos los niveles y/o estudiantes profesionales que no son ciudadanos o residentes permanentes de los Estados Unidos, al solicitar el “UA Childcare Choice-Student”, deben:
  - Completar el [Financial Need Calculation for International Students](#) provisto por OSFA, correspondiente al período académico del 1º de julio al 30 de junio del año fiscal.
  - Tomar una captura de la pantalla con los resultados completos de la “Expected Family Contribution” (EFC) de este [enlace](#) provisto por OSFA, y subirlo con su solicitud electrónica.

### Solicitud

1. Es responsabilidad del estudiante comprender el contenido del programa; completar correctamente, enviar y actualizar la información del programa de manera oportuna; recibir y utilizar el reembolso de “UA Childcare Choice-Student” de acuerdo con las pautas del programa para los gastos de cuidado de niños relacionados con su horario de estudios, ya incurridos. Si tiene preguntas, envíe un correo electrónico a [CCstudent@email.arizona.edu](mailto:CCstudent@email.arizona.edu), o llame al (520) 621-1530
2. Los nombres de los estudiantes elegibles de UA, incluyendo la ortografía y guiones, deben coincidir con la información personal de UAccess del estudiante. Para evitar interrupciones o retrasos, notifique a nuestra oficina cualquier cambio relacionado.
3. Los estudiantes matriculados que no cumplan con las pautas del programa y con los requisitos de solicitud pueden ser descalificados del programa.
4. Los formularios e instrucciones actuales de solicitud electrónica del estudiante están disponibles en <https://lifework.arizona.edu/childcare-choice-student>.
5. Las solicitudes electrónicas pueden enviarse durante cada año fiscal del 1 de julio al 30 de junio. Salvo que se indique lo contrario, los estudiantes someterán una (1) solicitud dentro del año fiscal indicado. Visite [www.lifework.arizona.edu](http://www.lifework.arizona.edu) para determinar el estado de posibles fondos disponibles para las sesiones de pre-verano y verano 1. El financiamiento y los materiales del programa reflejan un período de año fiscal del 1 de julio al 30 de junio.
6. Los formularios de solicitud electrónica se fechan automáticamente al recibirlos y se procesan por orden de llegada. Recibirá una respuesta automática confirmando el estado del envío a través de su cuenta de correo electrónico de UA. Nuestra oficina se pondrá en contacto con usted si tiene preguntas.
7. La aprobación de la solicitud al programa se basa en la fecha de recibimiento de los documentos completos. Las solicitudes incompletas pueden retrasar el proceso de aprobación.
8. “UA Childcare Choice”: las solicitudes de subsidio y la otorgación del dinero deben realizarse durante el curso matriculado en la Universidad y en el período correspondiente al año fiscal del 1 de julio al 30 de junio.
9. La cuenta de correo electrónico UA provista por el estudiante en el formulario de solicitud electrónica se incluirá en la lista de correo de Life & Work Connections y se usará para difundir información relacionada, a menos que el empleado indique lo contrario en un correo electrónico separado a [CCstudent@email.arizona.edu](mailto:CCstudent@email.arizona.edu). Para notificar cambios en la información de empleados, familiares e inscripción, o si tiene preguntas, llame al (520) 621-1530.
10. Si el “UA Childcare Choice-Employee” alcanza su límite fiscal, y el hogar no ha recibido fondos de “UA Childcare Choice-Employee” para ese año del programa, entonces pueden solicitar el [“UA Childcare Choice-Student.”](#)
11. Si dichos padres ya participan del “UA Childcare Choice-Student” y surgen fondos adicionales disponibles para el “UA Childcare Choice-Employee”, ya no podrán participar en ese año del programa “UA Childcare Choice-Employee” (debido a su participación en “UA Childcare Choice – Estudiante”).

12. Dado que la selección del cuidado de niños es responsabilidad exclusiva de los padres, se le pedirá al proveedor de cuidado de niños elegido que confirme cierta información. Esto incluye confirmar que el proveedor cumple con la descripción de un proveedor calificado de cuidado infantil como se describe en las reglas del programa, y que el servicio de cuidado infantil para el que se reclama reembolso, se realizará entre el **1 de julio de 2020 y el 30 de junio de 2021**.
13. Los estudiantes pueden solicitar una consulta de cuidado infantil para conocer las opciones enviando un [correo electrónico](#) o llamando al (520) 621-1530.
14. OSFA identifica los [departamentos](#) con oficinas de ayuda financiera o que ofrecen información especializada en su web para estudiantes. Se solicita a dichos estudiantes que se comuniquen con su respectivos departamentos para obtener más ayuda cuando soliciten el programa "UA Childcare Choice-Student."
15. Para más información, visite Life & Work Connections en [www.lifework.arizona.edu](http://www.lifework.arizona.edu), OSFA en <http://financiaid.arizona.edu>, el James E. Rogers College of Law en <https://law.arizona.edu/financial-aid-and-scholarships>, el College of Nursing en <https://financiaid.arizona.edu/graduate/college-nursing-financial-aid>, el College of Medicine Tucson en <http://financial-aid.medicine.arizona.edu> y el College of Medicine Phoenix at <http://phoenixmed.arizona.edu/financial-aid>.
16. OSFA proporciona formularios cada año académico, incluyendo el formulario "Cost of Attendance (Budget) Evaluation". Si este u otros formularios de OSFA son aplicables a usted, siga las instrucciones de OSFA para los envíos. Los estudiantes son responsables de informar a "UA Childcare Choice-Student" sobre la determinación de OSFA al concluir el proceso.
17. Los estudiantes son responsables de proporcionar a Life & Work Connections la información correcta del estudiante, la familia y el cuidado de los niños, y de notificar a este departamento cualquier cambio relacionado de manera oportuna, incluidos los cambios en la cuenta de correo electrónico de UA. Las comunicaciones incompletas o retrasadas de "UA Childcare Choice-Student" y los subsidios que resulten de dichas imprecisiones son responsabilidad del estudiante. Envíe un correo electrónico a [CCstudent@email.arizona.edu](mailto:CCstudent@email.arizona.edu) o si tiene preguntas llame al (520) 621-1530.

#### **Prioridad para la distribución de fondos**

La información completa de la solicitud del estudiante (Solicitud electrónica y *Formulario de verificación de inscripción*) se aceptará por orden de llegada. Una vez que se dispersen los fondos, se mantendrá una lista de contactos

#### **Subsidio**

1. El subsidio del "UA Childcare Choice-Student" es considerado parte del total de la ayuda financiera del estudiante. El dinero será depositado en la cuenta de tesorería del estudiante. Los estudiantes que reciben notificación de adjudicación, deben tener en cuenta las instrucciones del *Enrollment Verification Form* sobre fechas límite y el envío del formulario a UA Life & Work Connections al comienzo de los semestres de otoño y/o primavera (o según corresponda, en la pre-sesión de verano y verano 1, dependiendo de la financiación)
2. A los estudiantes se les suele notificar la elegibilidad, el subsidio, o el estado de lista de contactos, a través de su cuenta de correo electrónico de la UA dentro de las tres (3) semanas posteriores a su envío. Para los estudiantes aprobados, puede haber un período de hasta seis (6) semanas entre el primer día de clases para los semestres de otoño y/o primavera y la fecha de depósito en la cuenta de tesorería del estudiante (o la fecha de depósito en la equivalencia de la cuenta de los estudiantes internacionales como determinado por OSFA). Visite <http://www.lifework.arizona.edu> para obtener información sobre los subsidios de la sesión previa al verano y el verano 1, dependiendo de la financiación.
3. Después de la notificación de aprobación del "UA Childcare Choice-Student" por Life & Work Connections, dichos estudiantes deben enviar un Formulario de verificación de inscripción completado por medio de una copia escaneada electrónicamente a [CCStudent@email.arizona.edu](mailto:CCStudent@email.arizona.edu) antes de que se dispersen los fondos. Si tiene preguntas llame al (520) 621-1530.
4. UA "Childcare Choice-Student" está destinado a los gastos de cuidado de niños ya incurridos, y están relacionados únicamente con el estado del estudiante de UA y el cuidado de niños vigente relacionado con su horario de estudio que se realiza en programas calificados en Arizona
5. El "UA Childcare Choice-Student" se financia dentro del período fiscal del 1 de julio al 30 de junio.
6. Los estudiantes son responsables de proporcionar a Life & Work Connections la información correcta del estudiante, la familia y el cuidado de los niños, y de notificar a este departamento cualquier cambio relacionado de manera oportuna, incluidos los cambios en la cuenta de correo electrónico de UA. Las comunicaciones incompletas o retrasadas de "UA Childcare Choice-Student" y los subsidios que resulten de dichas imprecisiones son responsabilidad del estudiante. Envíe un correo electrónico a [CCstudent@email.arizona.edu](mailto:CCstudent@email.arizona.edu) o si tiene preguntas llame al (520) 621-1530.

#### **Cuidado de dependientes y responsabilidad fiscal**

El cuidado de los niños puede ser un gasto grande para muchos estudiantes. Póngase en contacto con un asesor fiscal profesional para determinar si es elegible para un crédito fiscal. Además, los fondos subsidiados que se aplican al cuidado de niños pueden considerarse ingresos de "becas" y pueden estar sujetos a impuestos. Esta información no pretende servir como asesoramiento fiscal. Consulte a su asesor fiscal profesional para identificar las implicaciones fiscales totales del uso del programa y para determinar el uso óptimo de las ofertas de cuidado de dependientes.

Gracias por revisar este documento. Si tiene preguntas, comuníquese con nuestra oficina a [CCStudent@email.arizona.edu](mailto:CCStudent@email.arizona.edu) o llamando al (520) 621-1530. Visite [www.lifework.arizona.edu](http://www.lifework.arizona.edu) para más información.

"UA Childcare Choice-Student" está supeditado a la financiación, evaluación de necesidades y método de distribución. Para poder administrar los recursos limitados y proporcionar equitativamente el reembolso de fondos a la población de estudiantes, no se puede garantizar que habrá fondos para todo el año fiscal. Una vez que se dispersen los fondos, se mantendrá una lista de contactos.